DOCUMENTS
TIPUS: Esmena
NOM: Esmenes_GPAE_Català
UNITAT: Serveis Generals
ORIGEN: Administració
CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ: 6901be06-4fdb-42f9-9dcd-4864a750a326
IDENTIFICADOR: ES_XXXXXXXXX_2023_00000000000000000000000038461
ESTAT D'ELABORACIÓ: Definitiu

REFERÈNCIES
REGISTRE D'ENTRADA: 0848-2023 - 28/11/2023 13:41
SIGNATURES
NOEMI AMADOR PEREZ: 28/11/2023 10:59
CONSELL GENERAL (SIGNATURA): 28/11/2023 13:41

CONSELL GENERAL
PRINCIPAT D'ANDORRA

Grup Parlamentari Andorra Endavant

A LA M. I. SINDICATURA

La sotasignada, Noemi AMADOR PEREZ, en nom del Grup Parlamentari Andorra Endavant, d'acord amb el que disposen els articles 92 i 93 del Reglament del Consell General, presenta, en temps i forma, les esmenes següents **al Projecte de llei de la llengua pròpia i oficial.**

ESMENA 1 de modificació de l'article 8, punt 3.

El redactat inicial del punt 3, es modifica com següent :

Article 8. *Llengua de les institucions públiques*

3. Les institucions i els organismes públics i parapúblics han de garantir la correcció en l'ús de la llengua, i a aquest efecte s'han de ~~dotar~~ **d'assessorar mitjançant** un servei de correcció i assessorament lingüístic, **a través dels organismes encarregats de la política lingüística** ~~o bé contractar-lo~~.

Motivació

Tenint en compte la conjuntura actual caldria preveure una gestió d'austeritat i aprofitar els organismes oficials públics existents i evitar la contractació externa d'empreses privades per tal de frenar el risc d'amiguisme.

ESMENA 2 de modificació de l'article 26, punt 2.

El redactat inicial del punt 2, es modifica com següent :

Article 26. *Llengua dels mitjans de comunicació*

Aquest document és una còpia autèntica del document electrònic original. Podeu comprovar la seva validesa a https://registre.consellgeneral.ad/Consellers/ValidarDocuments.aspx?csv=6901be06-4fdb-42f9-9dcd-4864a750a326 emprant el codi segur de verificació.

2. Quan intervenen, en un programa o en una emissió, persones que s'expressen en llengües diferents de la catalana, és ~~facultatiu~~ **obligatori** ~~de~~ traduir o subtitular aquestes intervencions, **i** ~~però~~ ha de fer-se per a totes de la mateixa forma

Motivació

Pensem que els mitjans de comunicació han de ser uns impulsors d'ús de la llengua catalana.

ESMENA 3 de modificació de l'article 44, punt 1 i 4.

Article 44. *Responsables de les infraccions*

1. En el cas d'infraccions comeses en l'exercici d'una activitat comercial, industrial o de serveis, n'és responsable **d'una part equitativa** la persona física o jurídica que figura com a titular al Registre de Comerç **i de l'altra part equitativa el treballador que ha comès la infracció**.

2. Si es tracta d'infraccions comeses en l'exercici d'una professió liberal, n'és responsable el titular de l'autorització.

3. Si es tracta d'activitats clandestines, n'és responsable el propietari real de l'empresa i, si no es pot determinar, qui n'aparegui al capdavant.

4. Si es tracta d'infraccions comeses en exercici d'una activitat encarregada per concessió per una administració pública, n'és responsable **d'una part equitativa** el titular de la concessió **i de l'altra part equitativa la persona que ha comès la infracció**.

Motivació

Tenint en compte l'esforç mínim que es demana en aquesta llei pel fet de saludar i iniciar les converses en català, és a dir demostrar un esforç i un interès pel català pensem que cal responsabilitzar tant l'empresari com el treballador.

ESMENA 4 de modificació de l'article 45, punt 1

Article 45. *Sancions*

1. Les infraccions a què es refereix aquesta Llei són sancionades per aplicació de les mesures següents:

Aquest document és una còpia autèntica del document electrònic original. Podeu comprovar la seva validesa a https://registre.consellgeneral.ad/Consellers/ValidarDocuments.aspx?csv=6901be06-4fdb-42f9-9dcd-4864a750a326 emprant el codi segur de verificació.

a) Infraccions lleus: reprensió privada per escrit o multa d'un import màxim de ~~1.200~~ **500** euros.
b) Infraccions greus: multa de ~~1.201~~ **501** euros fins a ~~6.000~~ **1000** euros.
c) Infraccions molt greus: multa ~~6.001~~ **1001** euros fins a ~~60.000~~ **6000** euros.

2. Les sancions porten sempre aparellada l'obligació de retirar, esmenar o substituir el rètol, el producte o el text, segons el cas, a càrrec de les persones que en són responsables. Si no ho fan en el termini que ha establert la resolució sancionadora, el Govern ha de procedir a l'execució forçosa a càrrec de les persones infractores.

3. En el cas d'entitats o activitats subvencionades o finançades per qualsevol administració, les sancions per les infraccions d'aquesta Llei relacionades amb l'objecte de l'aval, el crèdit o l'ajut també poden consistir a reduir-los en cas de falta greu, o retirar-los o rescabalar-los en cas de falta molt greu.

4. A més dels criteris establerts a les lleis sectorials, la quantia de la multa, dins dels límits previstos, es gradua procurant assolir la proporcionalitat adequada entre la infracció i la sanció. A aquest efecte, serveixen de criteris la gravetat de la pertorbació produïda en els drets dels ciutadans, l'existència de perjudicis materials o econòmics, la transcendència social o l'interès públic afectat, el benefici econòmic que perseguia obtenir l'infractor, i la mala fe, la culpa o la negligència.

ESMENA 5- d'adició

Es proposa afegir un article en el text.

Article X : " Temps d'adaptació del treballador del sector privat

Es considera un temps d'adaptació de 6 mesos des de l'aprovació de la llei o des de l'inici del primer permís de residència activa del treballador per adquirir un nivell mínim de català és a dir per saludar i iniciar converses en el ram de la professió del treballador del sector privat. Durant aquest període el treballador i l'empresari no poden ser sancionats. "

Aquest document és una còpia autèntica del document electrònic original. Podeu comprovar la seva validesa a https://registre.consellgeneral.ad/Consellers/ValidarDocuments.aspx?csv=6901be06-4fdb-42f9-9dcd-4864a750a326 emprant el codi segur de verificació.

CONSELL GENERAL
PRINCIPAT D'ANDORRA

Grup Parlamentari Andorra Endavant

Andorra La Vella dia 28 de novembre del 2023

Noemi Amador Perez
Presidenta Suplent
del Grup Parlamentari Andorra Endavant

Aquest document és una còpia autèntica del document electrònic original. Podeu comprovar la seva validesa a https://registre.consellgeneral.ad/Consellers/ValidarDocuments.aspx?csv=6901be06-4fdb-42f9-9dcd-4864a750a326 emprant el codi segur de verificació.